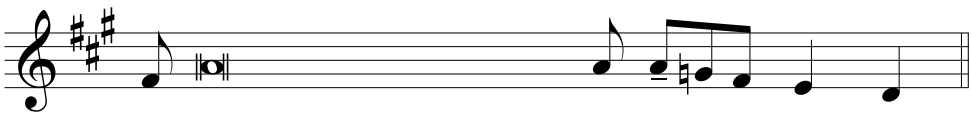
요한 수난기

○ 해설자 ✝ 예수님 ● 다른 한 사람 ⊙ 다른 몇몇 사람 ◎ 군중





앞 으로 나서시며 그들에게 물 으 - 셨 다.



† 누 구 를 찾 느 - 냐?



○ 그 들 은 대 답 하 였 다.



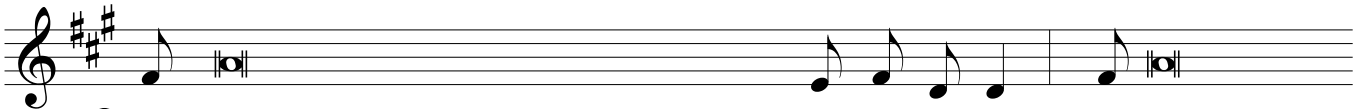
⊙ 나 자 렛 사 람 예 수 요.



○ 예 수 님 께 서 말 씀 - 하 셨 다.



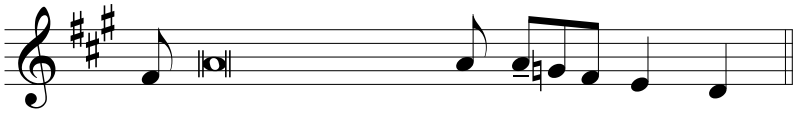
† 나 - 다.



○ 예 수를 팔아넘길 유다도 그들과 함께 서 있 었 다. 예 수님께서



그 들에게 "나 다." 하 실 때, 그 들은 뒷걸음치다가 땅에 넘 어 졌 다



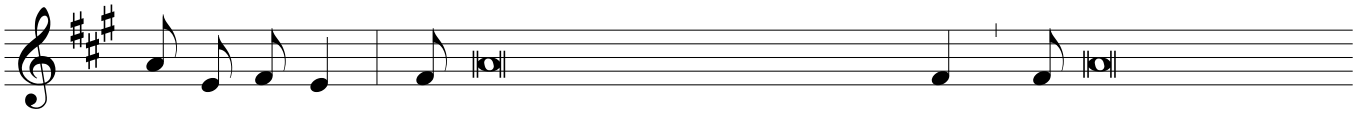
예 수님께서 다시 물 으 셨 다.


† 누 구 를 찾 느 - 냐?
○ 성 전 경비병들이 대 답 하 였 다.
⊙ 나 자 렛 사 람 예 수 요.
○ 예 수 님 께 서 말 씀 - 하 셨 다.
† "나 다" 하 지 않 았 - 느 냐? 너 희 가 나 를 찾 는 다 면
이 사 람 들 은 가 게 내 버 려 - 두 어 라.
○ 이 는 "아버지께서 저에게 주신 사람들 가운데 하나도 잃지 않았 습 니 다."
하 고 당 신께서 전에 하신 말씀이 이루어지게 하려는 것 이 었 다.
그 때에 시몬 베드로가 가지고 있던 칼 을 뽑 아 대 사제의 종을 내리쳐

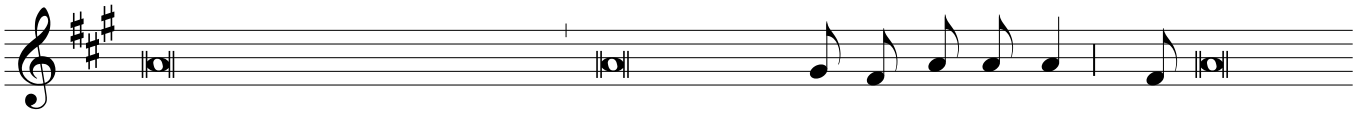

오른쪽 귀를 잘라 버렸다. 그 종의 이름을 말코스였다.
그러자 예수님께서 베드로에게 이르-셨다.
†그 칼을 칼집에-꽂아라. 아버지께서 나에게 주신 이 잔을
내가 마셔야 하지 않겠느-냐?
○군대와 그 대장과 유다인들의 성전 경비병들은 예수님을 붙잡아
결박하고, 먼저 한나스에게 데려갔다. 한나스는 그 해의 대사제
카야파의 장인이었다. 카야파는 백성을 위하여 한 사람이
죽는 것이 낫다고 유다인들에게 충고한 자다. 시몬 베드로와
또 다른 제자 하나가 예수님을 따라갔다. 그 제자는



대사제와 아는 사 이 여 서 예 수님과 함께 대사제의 저택 안뜰에



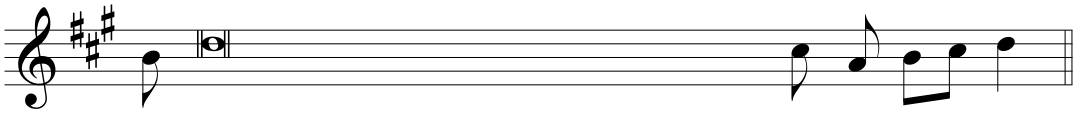
들 어 갔 다. 베 드로는 대문 밖에 서 있었는 데, 대 사제와 아는



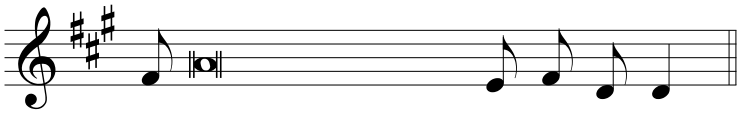
사이인 그 제자가 나와서 문지기 하녀 에 게 말 하 여 베 드로를



데리고 들 어 갔 다. 그 때에 그 문지기 하녀 가 물 었 다.



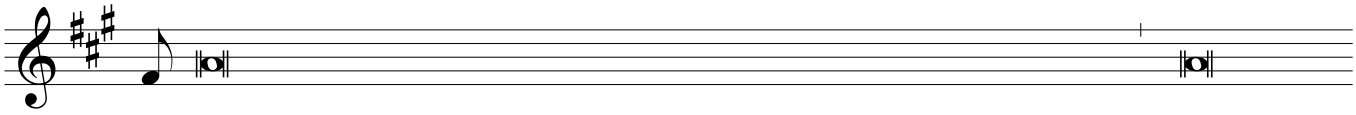
● 당 신도 저 사람의 제자 가운데 하나가 아 닌 가 - 요?



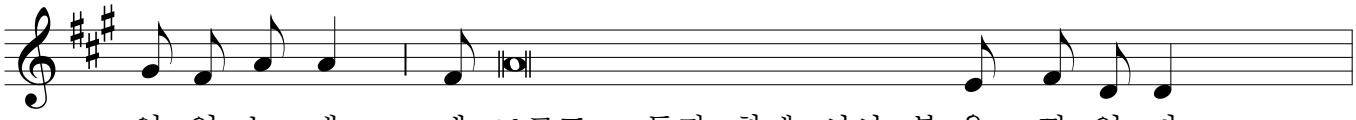
○ 그 러자 베드로가 대 답 하 였 다.



● 나 는 아 니 오.

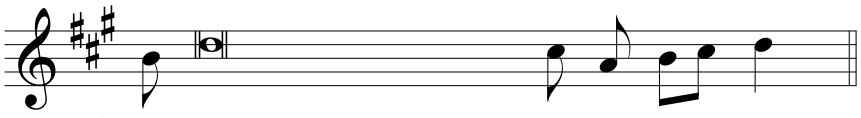


○ 날 이 추워 종들과 성전 경비병들이 숯불을 피워 놓고 서서 불을 쬐고



있 었 는 데 베 드로도 그들과 함께 서서 불 을 쬐 었 다.


대 사제는 예 수 님 께 그 분의 제자들과 가르침에 관하 여 물 었 다.
예 수님께서 그에게 대 답 - 하 셨 다.
✝ 나 는 세상 사람들에게 드러내놓고 이 야 기 - 하 였 다. 나 는 언제나
모든 유다 인 이 모 이 는 회 당과 성전에서 가 르 - 쳤 다.
은 밀히 이야기한 것은 하나 도 없 다. 그 런데 왜 나에 게 묻 느 - 냐?
내 가 무슨 말을 하였는지 들은 이들에게 물 어 보 아 라.
내 가 말한 것을 그들 이 알 고 - 있 다.
○ 예 수님께서 이렇게 말 씀 하 시 자 곁 에 서 있던 성전 경비병 하나가
예수님의 뺨을 치며 말 하 였 다.



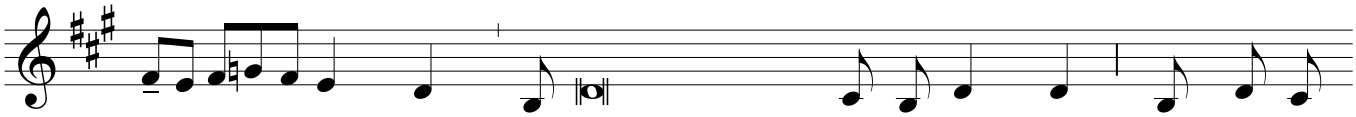
● 대 사제께 그 따위로 대 답 하 느 - 냐?



○ 예 수님께서 대 답 - 하 셨 다.



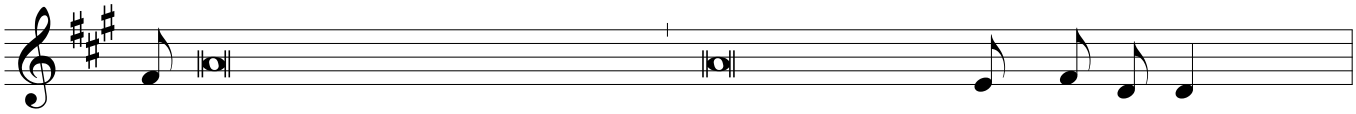
✝ 내 가 잘못 이야기 하 였 다 면 그 잘못의 증거를 대 - 보 아 라.



그 - 러 나 내 가 옳게 이야기 하 였 다 면 왜 나 를



치 느 - 냐?



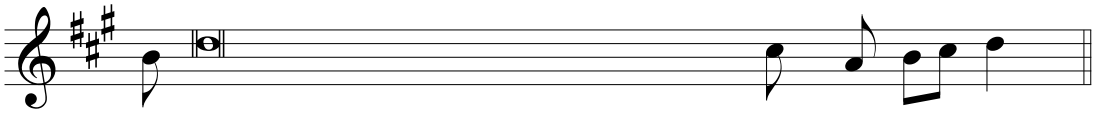
○ 한 나스는 예수님을 결박한 채로 카야파 대사제에 게 보 냈 다.



시 몬 베 드 로 는 서 서 불 을 쬐 고 있 었 다. 사 람들이



그 에 게 물 었 다.



● 당 신도 저 사람의 제자 가운데 하나 가 아 니 - 오?



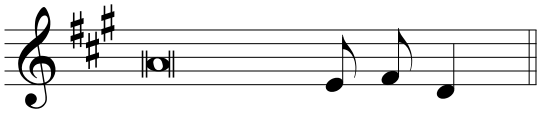
○ 베 드 로 는 부 인 하 였 다.



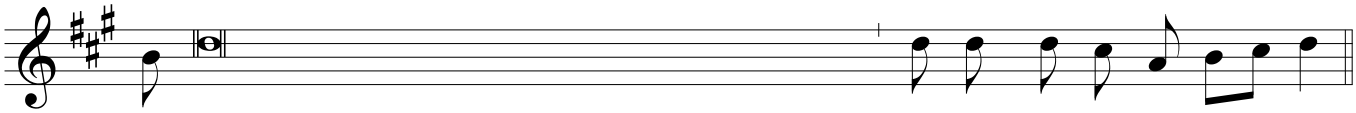
● 나 는 아 니 오.



○ 대 사제의 종 가운데 하 나 로 서 베 드로가 귀를 잘라 버린 자의



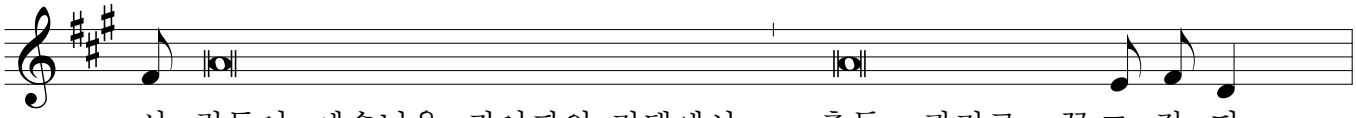
친척이 말 하 였 다.



● 당 신이 정원에서 저 사람과 함께 있는 것을 내 가 보 지 않 았 - 소?



○ 베 드로가 다시 아니라고 부 인 하 자 곧 닭 이 울 었 다.



사 람들이 예수님을 카야파의 저택에서 총독 관저로 끌 고 갔 다.

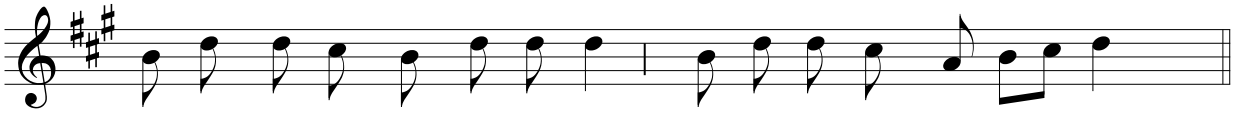


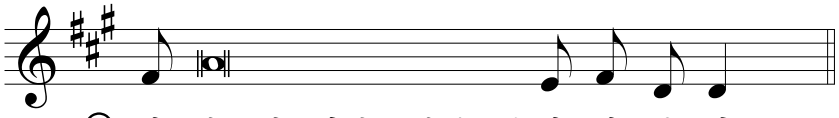
때 는 이 른 아 침 이 었 다. 그 들은 몸이 더러워져서 파스카 음식을



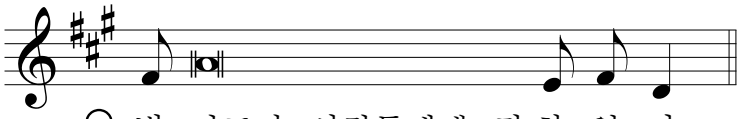
먹지 못할 까 두 려 워 총 독 관저 안으로 들어가 지 않 았 다.


그 래 서 빌 라 도 가 그 들이 있는 곳으로 나 와 물 었 다.

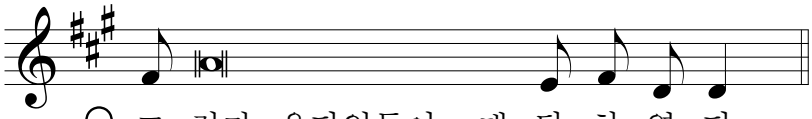

● 무 슨 일 로 저 사 람 을 고 소 하 는 것 이 - 요?


○ 사 람들이 빌라도에게 대 답 하 였 다.

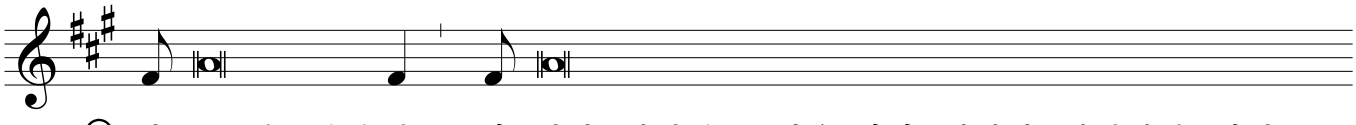

⊙ 저 자가 범죄자가 아 니 라 면 우 리가 총독께 넘기지 않았 을 것 이 - 오.


○ 빌 라도가 사람들에게 말 하 였 다.


● 여 러분이 데 리 고 가 서 여 러분의 법대로 재 판 하 시 오.

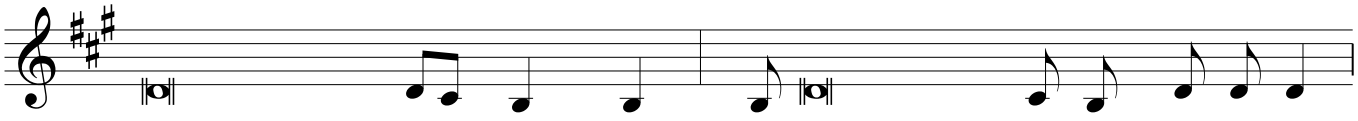

○ 그 러자 유다인들이 대 답 하 였 다.


⊙ 우 리는 누 구 를 죽 일 권 한 이 없 소.

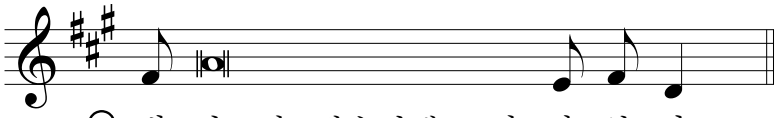

○ 이 는 예수님께 서 당 신이 어떻게 죽임을 당할 것인지 가리키며 하신


말씀이 이 루 어 지 려 고 그 리 된 것 이 다. 그 리하여 빌라도가
다시 총독 관저 안으 로 들 어 가 예 수님을 불러 물 었 다.
● 당 신이 유다인들의 임 금 이 - 오?
○ 예 수님께서는 되 물 으 - 셨 다.
✝ 그 것은 네 생각으로 하는 말이 냐? 아 니면 다른 사람들이 나에게
관하여 너에게 말해 준 것 이 - 냐?
○ 빌 라도가 다 시 물 었 다.
● 나 야 유다인이 아 니 잖 - 소? 당 신의 동족과 수석 사 제 들 이
당 신을 나에게 넘긴 것 이 오. 당 신은 무슨 일을 저 질 렀 - 소?

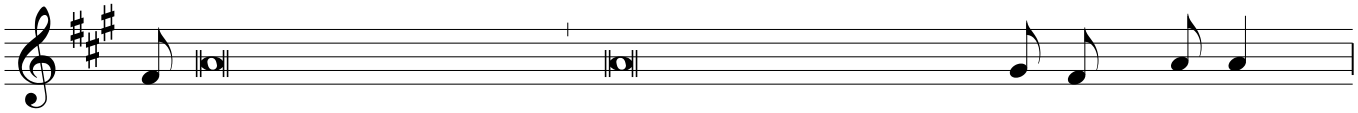

○ 예 수님께서 대 답 - 하 셨 다.
✝ 내 나라는 이 세상에 속 하 지 - 않 는 다. 내 나라가 이 세상에
속 한 다 면 내 신하들이 싸워 내가 유다인들에게 넘어가지 않게 않게
하 였 을 - 것 이 다. 그 - - 러 나 내 나 라 는
여 기 에 속 하 지 - 않 는 다.
○ 빌 라 도 가 물 었 다.
● 아 무튼 당신이 임금이라는 말 아 니 - 오?
○ 예 수님께서 대 답 하 셨 다.
✝ 내 - 가 - 임 금이라고 네가 말 하 고 - 있 다. 나 는 진리를

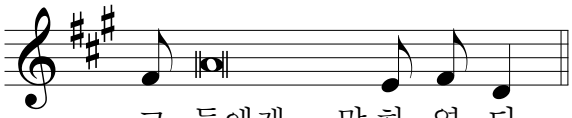

증언하려고 세상에 - 왔 다. 진 리에 속한 사 람 은 누 구 나

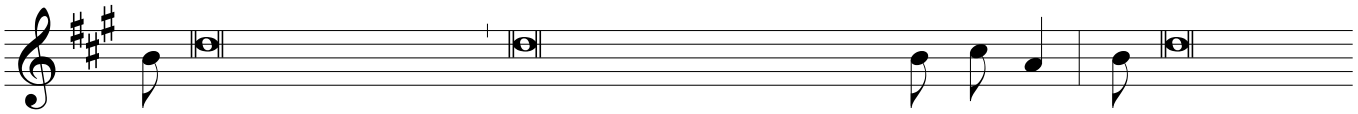

내 목 소 리 를 - 듣 는 다.


○ 빌 라도가 예수님께 말 하 였 다.

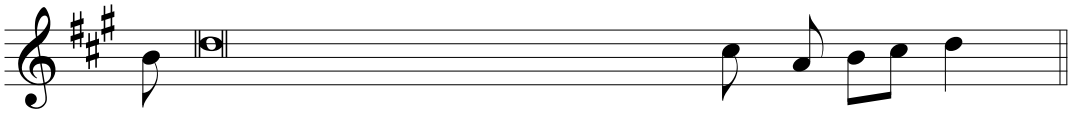

● 진 리 가 무 엇 이 - 오?

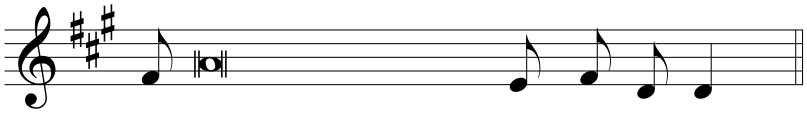

○ 빌 라도는 이 말을 하고 다시 유다인들이 있는 곳 으 로 나 가


그 들에게 말 하 였 다.

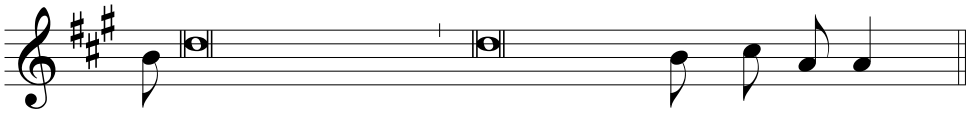

● 나 는 저 사람에게서 아무런 죄목도 찾지 못 하 겠 소. 그 런데 여러분


에게는 내가 파스카 축 제 때 에 죄 수 하나를 풀어주는 관습 이 있 소.

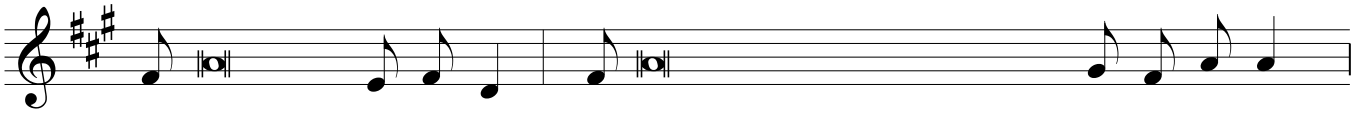

내 가 유다인들의 임금을 풀어 주기 를 원 하 - 오?



○ 그 러자 유다인들이 다 시 외 쳤 다.



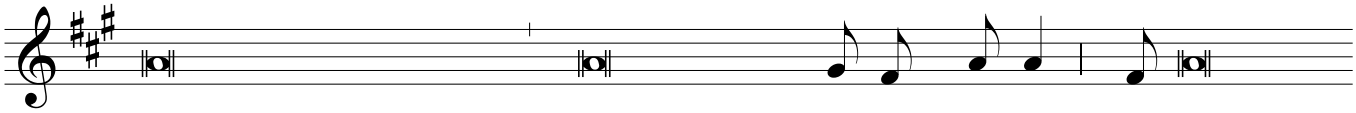
◎ 그 사람이 아니라 바라빠를 풀 어 주 시 오



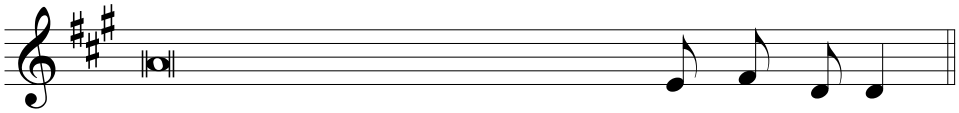
○ 바 라빠는 강 도 였 다. 그 리하여 빌라도는 예수님을 데 려 다 가



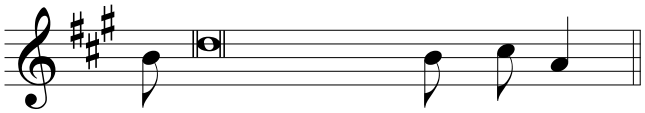
군 사들에게 채찍질을 하 게 하 였 다. 군 사들은 또 가시나무로 관을 엮어



예수님의 머리에 씌우고 자주색 옷을 입 히 고 나 서 그 분에게



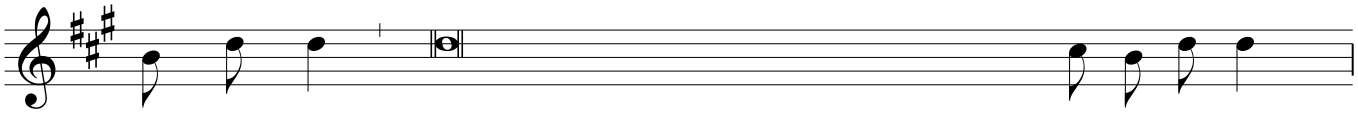
다가가 이렇게 말하며 그분의 뺨 을 쳐 댔 다.



⊙ 유 다인들의 임금 님 만 세!



○ 빌 라도가 다 시 나 와 말 하 였 다.



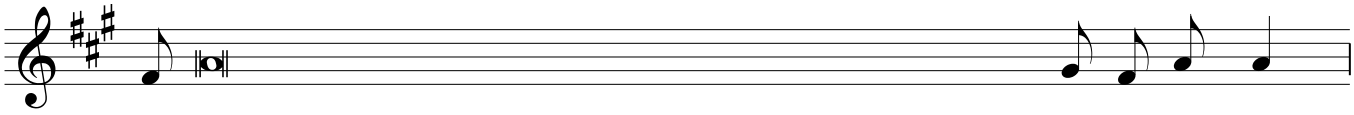
● 보 시 오! 내가 저 사람을 여러분 앞으로 데리고 나 오 겠 소.



내 가 저 사람에게서 아무건 죄목도 찾지 못하였다는 것을 여러분도



알라는 것 이 오.



○ 이 윽고 예수님께서 가시나무 관을 쓰시고 자주색 옷을 입 으 신 채



밖 으로 나 오 셨 다. 그 러자 빌라도가 그들에게 말하 였 다.



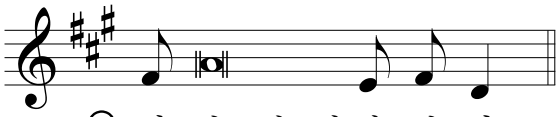
● 자, 이 사 람 이 오.



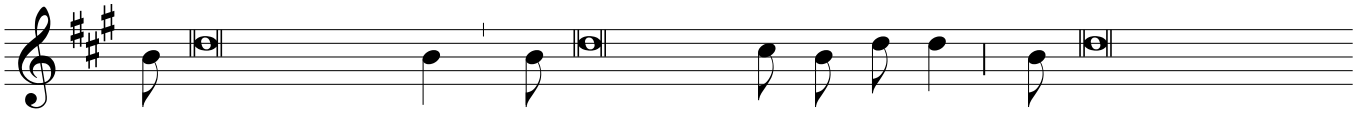
○ 그 때에 수석 사제들과 성전 경비 병 들 은 예 수님을 보고 외 쳤 다.



⊙ 십 자가에 못 박으시오! 십 자가에 못 박 으 시 오!



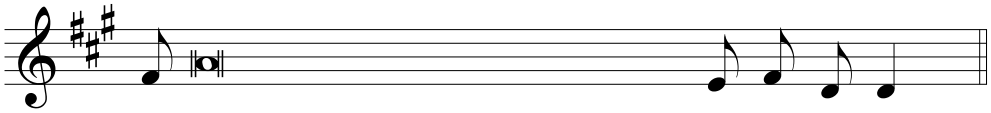
○ 빌 라도가 말하 였 다.



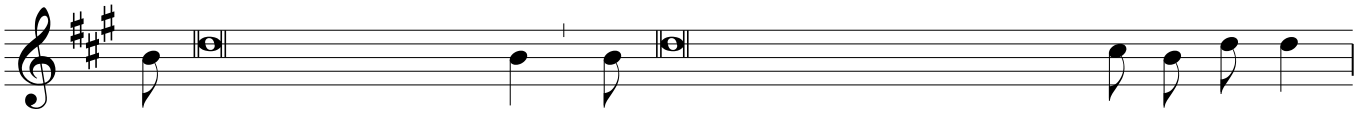
● 여 러분이 데려다가 십 자가에 못 박 으 시 오. 나 는 이 사람에게서



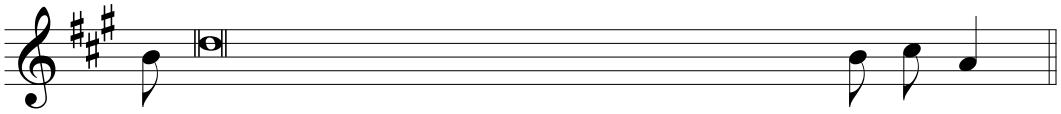
죄목을 찾지 못하 겠 소.



○ 그 러자 유다인들이 빌라도에게 대답 하 였 다.



⊙ 우 리에게는 율법이 있소. 이 율법에 따르면 그자는 죽어 마 땅 하 오.



자 기가 하느님의 아들이라고 자처하였기 때문 이 오.



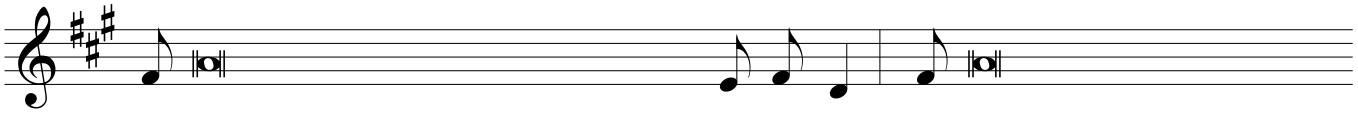
○ 빌 라도는 이 말 을 듣 고 더 욱 두려운 생각이 들 었 다.



그 리하여 다시 총독 관저 로 들 어 가 예 수 님 께 물 었 다.



● 당 신 은 어 디 서 왔 - 소?



○ 예 수님께서는 아무 대답도 하지 않으 셨 다. 그 러자 빌라도가 예수님께



말 하 였 다.

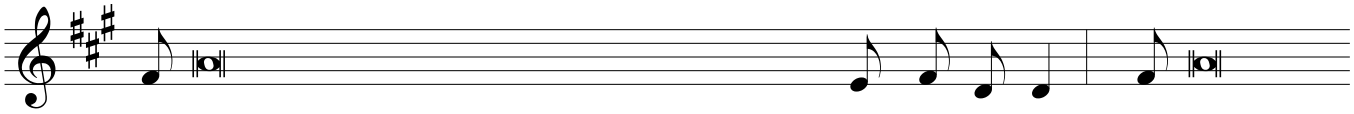

● 나 에게 말을 하지 않을 작 정 이 - 오? 나 는 당신을 풀어줄 권 한 도
있 고 당 신을 십자가에 못 박을 권한도 있다는 것을 모 르 시 - 오?
○ 예 수님께서 대 답 - 하 셨 다.
✝ 네 가 위로부터 받지 않 았 으 면 나 에 대해 아무런 권한도 없었을 -
것 이 다. 그 러므로 나를 너에게 넘긴 자의 죄 가 더 - 크 다.
○ 그 때부터 빌라도는 예수 님 을 풀 어 줄 방 도 를 찾 았 다.
그 러나 유다인들 은 외 쳤 다.
◎ 그 사 람 을 풀 어 주 면 총 독께서는 황제의 친구 가 아 니 오.
누 구든지 자기가 임금이라고 자처 하 는 자 는 황 제에게 대항하 는



것 이 오.



○ 빌 라도는 이 말을 듣 고 예 수님을 밖으로 데 리 고 나 가



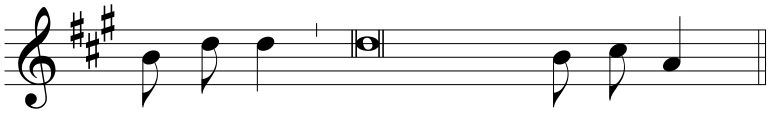
리 토스트로토스라고 하는 곳에 있는 재판석 에 앉 았 다. 리 토스 트로



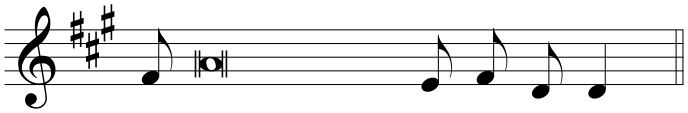
토스는 히브리말로 가빠타라 고 한 다. 그 날은 파ㅅ카 죽제 준비 일 이 었 고



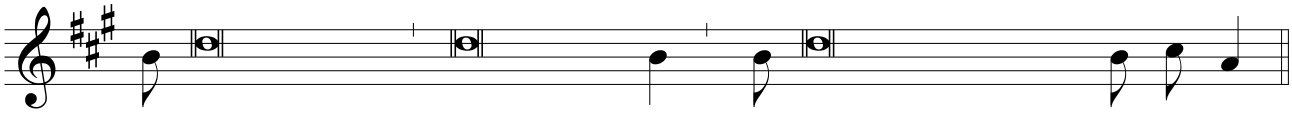
때 는 낮 열두 시 쯤 이 었 다. 빌 라도가 유다인들에게 말 하 였 다.



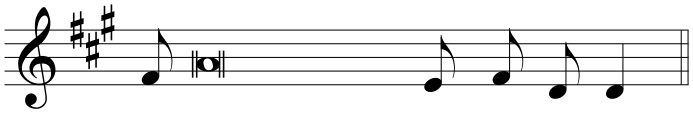
● 보 시 오. 여러분의 임 금 이 오.



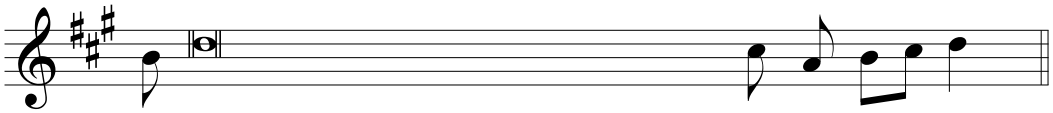
○ 그 러자 유다인들 이 외 쳤 다.



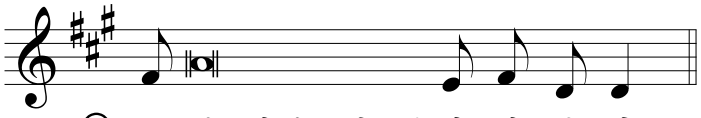
◎ 없 애 버리시오. 없애 버리시 오. 그 를 십자가에 못 박 으 시 오.



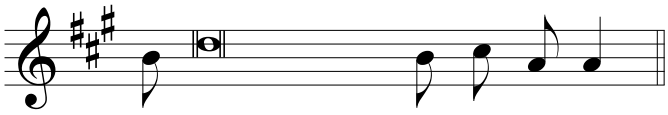
○ 빌 라도가 그들에 게 물 었 다.



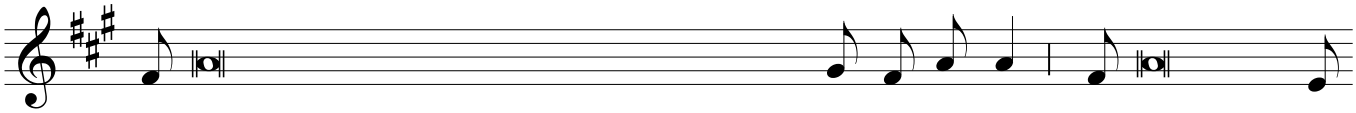
● 여 러분의 임금을 십자가에 못 박으라는 말 이 - 오?



○ 수 석 사제들이 대답 하 였 다.



⊙ 우 리 임금은 황제 뿐 이 오.



○ 그 리하여 빌라도는 예수님을 십자가에 못 박 으 라 고 그 들에게 넘 겨



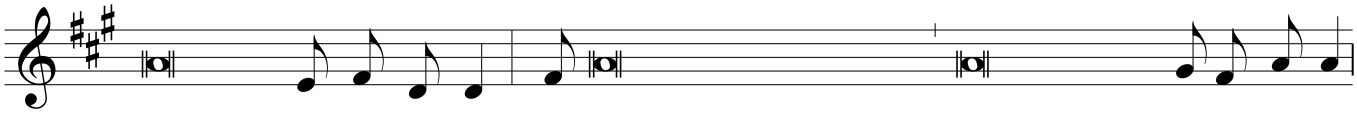
주 었 다. 그 들은 예수님을 넘 겨 받 았 다.



예 수님께서는 몸소 십자가 를 지 시 고 해 골터라는 곳으로 나 가 셨 다.



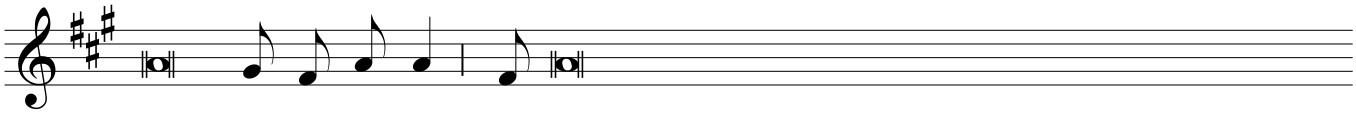
그 곳은 히브리말로 골고타라고 한 다. 거 기 에 서 그 들 은 예 수 님을



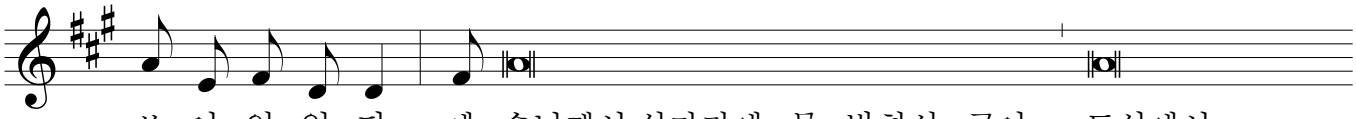
십자가에 못 박 았 다. 그 리고 다른 두 사람도 예수님을 가운데 로 하 여



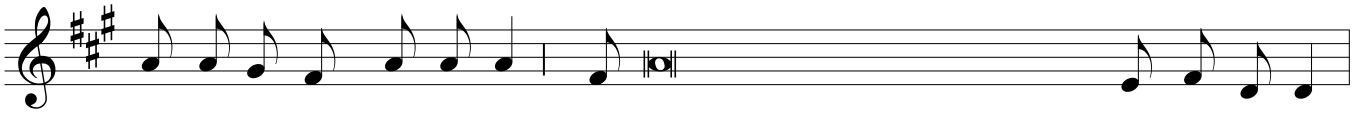
이 쪽 저쪽에 하나씩 못 박 았 다. 빌 라도는 명패를 써서 십자가 위에



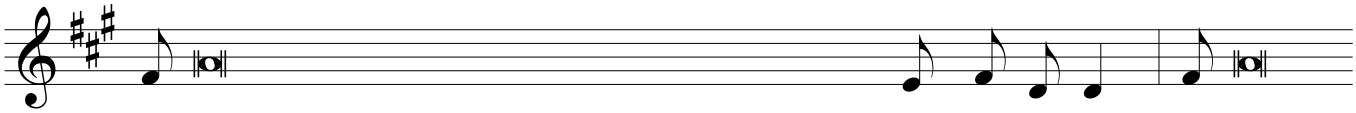
달게 하 였 는 데 거 기에는 '유다인들의 임금 나자렛 사람 예수'라고



쓰 여 있 었 다. 예 수님께서 십자가에 못 박히신 곳이 도성에서



가 까 웠 기 때 문 에 많 은 유다인들이 그 명패를 읽 게 되 었 다.



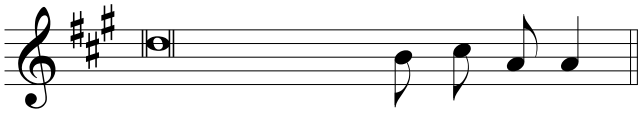
그 것은 히브리 말, 라틴 말, 그리스 말로 쓰여 있 었 다. 그 래서



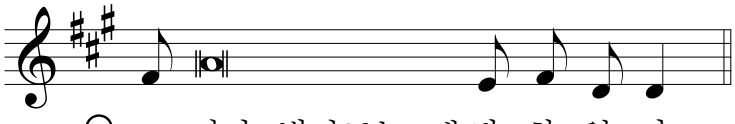
유다인들의 수석 사 제 들 이 빌 라도에게 말 하 였 다.



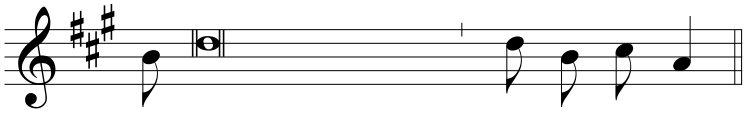
⊙'유 다인들의 임금'이라고 쓸 것 이 아 니 라 '나 는 유다인들의 임금이다.'하고



저자가 말하였다고 쓰 시 오.



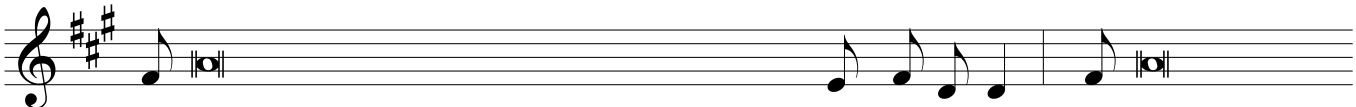
○ 그 러나 빌라도는 대 답 하 였 다.

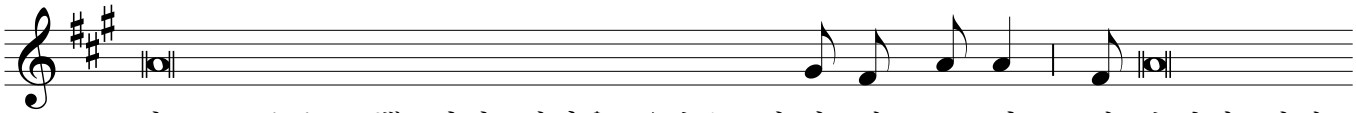


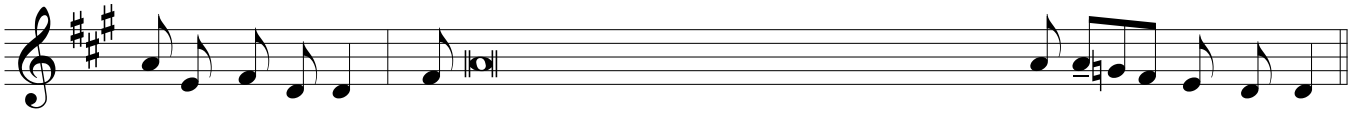
● 내 가 한번 썼으면 그 만 이 오.


○ 군 사들은 예수님을 십자가에 못 박고 나서 그 분의 옷을 가져다가
네 몫으로 나누어 저 마다 한 몫씩 차지하였다. 속옷도
가져갔는데 그것은 솔기가 없이 위에서부터 통으로 짠 것이었다.
그래서 그들은 서로 말하였다.
⊙ 이것은 찢지 말고 누구 차지가 될지 제비를 뽑자.
○ "그들이 제 옷을 저희끼리 나누어 가지고, 제 속옷을 놓고서는 제비를 뽑았
습니다." 하신 성경 말씀이 이루어지려고 그리된 것이다. 그래서
군사들이 그렇게 하였다. 예수님의 십자가 곁에는 그분의 어머니와 이모
클로파스의 아내 마리아와 마리아 막달레나가 서 있었다.


예 수님께서는 당신의 어머니 와 그 곁에 선 사랑하시는 제자 를 보 시 고
어 머니에게 말 씀 - 하 셨 다.
여 인 - 이 시 - 여, 이 사람이 어머니의 아 들 - 입 니 다.
이 어서 그 제자에게 말 씀 - 하 셨 다.
이 분 이 네 어 머 니 - 시 다.
그 때 부 터 그 제 자 가 그 분을 자기 집에 모 셨 다. 그 뒤 에
이미 모든 일이 다 이루어졌음을 아신 예 수 님 께 서 는 성 경 말씀이
이루어지게 하시려고 말 씀 - 하 셨 다.
목 마 - 르 다.



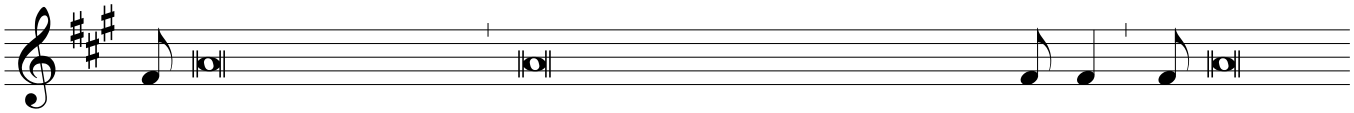


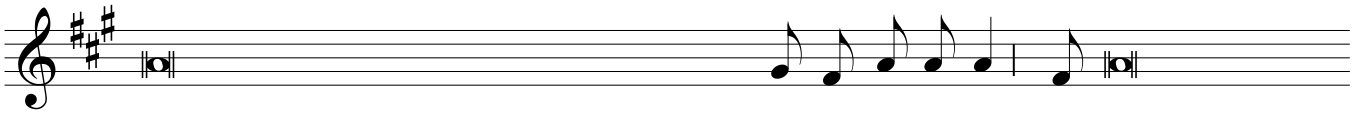


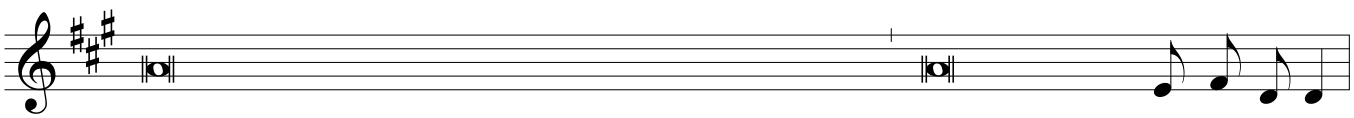




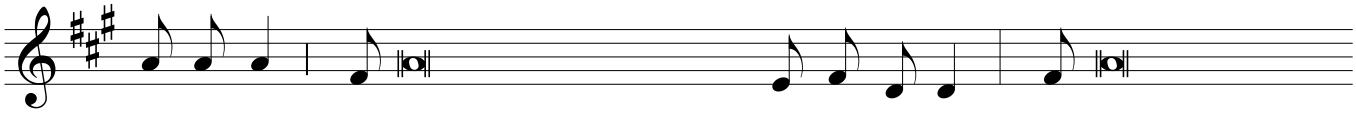
(무릎을 꿇고 잠시 묵상한다.)








그 리하여 군사들이 가서 예 수님과 함께 십자가에 못 박힌 첫 째

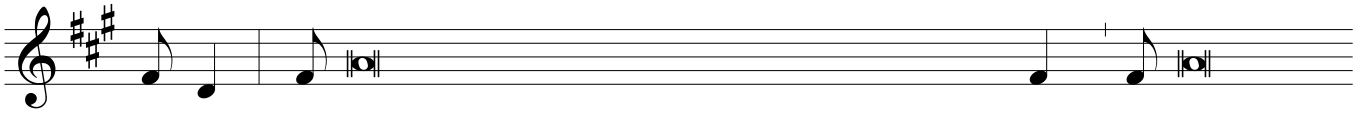

사 람 과 또 다른 사람의 다리를 부러 뜨렸 다. 예 수님께 가서는

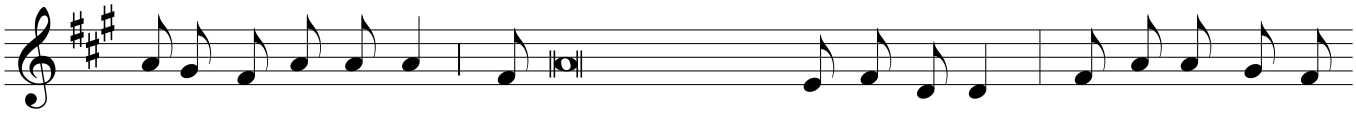

이미 숨지신 것 을 보 고 다 리를 부러뜨리는 대 신 군 사 하나가

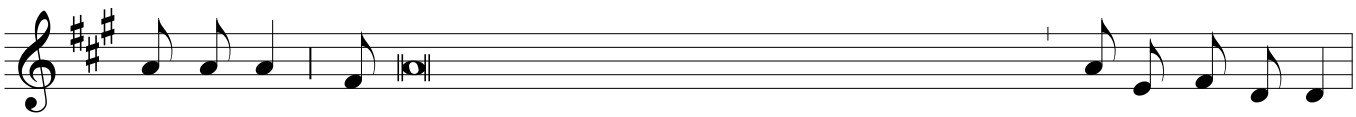

창으로 그분의 옆구리 를 찔 렀 다. 그 러자 곧 피와 물이 흘러 나 왔 다.


이 는 직접 본 사람이 증언하는 것 이 므 로 그 의 증 언 은 참 되 다.


그 리고 그는 여러 분 이 믿 도 록 자 기가 진실을 말한다는 것을 알 고


있 다. "그 의 뼈가 하나도 부러지지 않을 것이다." 하 신 성 경 말씀이


이 루 어 지 려 고 이 런 일들이 일어 난 것 이 다. 또 다 른 성 경

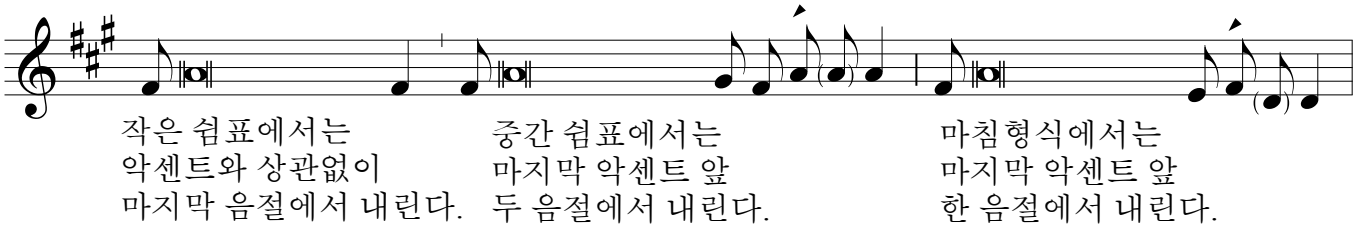

구 절 은 "그 들은 자기들이 찌른 이를 바라볼 것이다. 하 고 말 한 다.


그 뒤 에 아리마테아 출신 요셉이 예수님의 시신을 거두게 해 달 라 고
빌 라도에게 청 하 였 다. 그 는 예수님의 제 자 였 지 만 유 다인들이
두려워 그 사실을 숨기 고 있 었 다. 빌 라도가 허 락 하 자 그 가
가서 그분의 시신을 거 두 었 다. 언 젠가 밤에 예수님을 찾아왔던 니 코
데 모 도 몰 약과 침향을 섞은 것을 백 리트라쯤 가지 고 왔 다.
그 들은 예수님의 시신을 모셔다 가 유 다인들의 장례 관 습 에 따 라
향 료와 함께 아마포 로 감 쌌 다. 예 수님께서 십자가에 못 박히신 곳에
정 원 이 있 었 는 데, 그 정원에는 아직 아무도 묻힌 적이 없 는
새 무 덤 이 있 었 다. 그 날은 유다인들의 준비일이었 고 또 무덤이

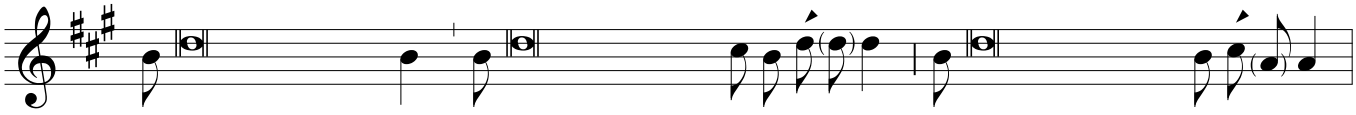


본 수난기는 라틴어 성주간 예식서에 나와있는 낭송율 가운데에서 첫번째 선율(Tonus 1)을 가감없이 채용한 것이다. 낭송율(Accentus)은 당연히 라틴어 악센트 원칙에 따라서 낭송되므로 우리말 성서를 붙이더라도 악센트의 자리가 변회되어서는 안된다는 원칙을 지켰다. 다만 우리말은 악센트 언어가 아니라서 호환에 문제가 있지만, 간단한 몇가지 원칙을 세우고 그에 준하였음을 알린다.

복음사가



군 중



예 수 님



의문문의 음형도 이에 준하여 이해하면 된다.